



дубликат

**Генеральная прокуратура
Российской Федерации
Главная военная прокуратура**

Пер. Хользунова, 14,
Москва, Россия, К-160

"06" 12.02 № 7уд-378-00

СПРАВКА
(о реабилитации)

Гражданин: ГЕЛЬБИГ ЭМИЛЬ

Год и место рождения: 1893 г.р., дер. Буркерсдорф уезда Дипольдисвальде (Саксония)

Гражданин какого государства: Германии

Национальность: немец

Место жительства до ареста: дер. Фойгтсдорф уезда Фрайберг (Саксония)

Место работы и должность (род занятий) до ареста: крестьянин

Дата ареста: 4 июня 1946 года

Когда и каким органом осужден (репрессирован): 24 октября 1946 года военным трибуналом Федеральной земли Саксония

Квалификация содеянного и мера наказания (основная и дополнительная): ст. 58-2 УК РСФСР, лишение свободы в ИТЛ сроком на 10 лет, с конфискацией имущества

Дата освобождения: сведений не имеется

На основании п. "а" ст. 3 Закона РФ от 18 октября 1991 года «О реабилитации жертв политических репрессий» гражданин ГЕЛЬБИГ ЭМИЛЬ реабилитирован.

ПРИМЕЧАНИЕ: Решение о реабилитации не может служить основой для имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с действующим законодательством и международными обязательствами.

Решение о реабилитации принято Главной военной прокуратурой 10 июля 2000 года.

Заместитель начальника управления реабилитации
жертв политических репрессий



А.В.Чичуга

**Generalstaatsanwaltschaft
der Russischen Föderation**

Duplikat

Militärhauptstaatsanwaltschaft

per.Cholsunowa 14, Moskau, Russland, K-160

06.12.02 Nr. 7ud-378-00

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau:	Gelbig (Helbig*), Emil
Geburtsjahr und -ort:	1893, Burkersdorf, Dippoldiswalde (Sachsen)
Staatsangehörigkeit:	deutsch
Volkszugehörigkeit:	deutsch
vor der Verhaftung wohnhaft:	Voigtsdorf, Kreis Freiberg (Sachsen)
letzter Arbeitgeber vor der Verhaftung / beschäftigt als:	Bauer
Datum der Verhaftung:	4. Juni 1946
wann und durch wen verurteilt/verfolgt:	24. Oktober 1946, Militärtribunal des Landes Sachsen
der Verurteilung zugrundeliegende Paragraphen und Strafmaß (Grund- und Zusatzstrafen):	Art. 58-2 StGB der RSFSR, 10 Jahre Freiheitsentzug, zu verbüßen im Besserungs- und Arbeitslager, und Einziehung des Vermögens
Datum der Haftentlassung:	keine Angaben vorhanden

Gemäß Artikel 3 Buchstabe a des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Herr/Frau Emil Helbig rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Die Rehabilitierungsentscheidung wurde von der Militärhauptstaatsanwaltschaft am 10. Juli 2000 getroffen.

Stellv. Leiter der Verwaltung für die Rehabilitierung
der Opfer politischer Repressionen

[Siegel, Unterschrift]

A. W. Tschitschuga

* *Bitte beachten:* Die Schreibung der Namen und Ortsbezeichnungen auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu Unterschieden in der Schreibweise kommen.